

# Telephone conversation between Prime Minister Narendra Modi and His Excellency Joseph R. Biden, President-elect of the United States of America

November 17, 2020

## പ്രധാനമന്ത്രി നരേന്ദ്ര മോദിയും അമേരിക്കൻ പ്രസിഡന്റായി തിരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ട ജോസഫ് ആർ ബൈഡനും തമ്മിലുള്ള ടെലിഫോൺ സംഭാഷണം

17 നവംബർ, 2020

പ്രധാനമന്ത്രി നരേന്ദ്ര മോദി അമേരിക്കൻ പ്രസിഡന്റായി തിരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ട ബഹുമാന്യനായ ജോസഫ് ആർ. ബൈഡനുമായി ടെലിഫോൺ സംഭാഷണം നടത്തി.

വോട്ടെടുപ്പിൽ വിജയിച്ച് പ്രസിഡന്റായി തിരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ട ബൈഡൻ പ്രധാനമന്ത്രി മോദി ഉഷ്ണഭാവത്തിൽ അറിയിച്ചു. ഇത് അമേരിക്കയിലെ ജനാധിപത്യ പാരമ്പര്യങ്ങളുടെ കരുത്തിന്റേയും ഉൾജന്മലതയുടെയും തെളിവുവെന്നും അദ്ദേഹം വിശേഷിപ്പിച്ചു.

ബൈഡൻ പ്രസിഡന്റായി തിരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ട സെനറ്റർ കമല ഹാരിസിനെയും പ്രധാനമന്ത്രി അഭിനന്ദനങ്ങളും ആശംസകളും അറിയിച്ചു.

2014-ലും 2016-ലും അമേരിക്ക സന്ദർശിച്ച സമയത്ത് ഉദ്ദേശ്യം, ബഹുമാന്യനായ ജോസഫ് ആർ. ബൈഡനുമായി നേരത്തെ നടത്തിയിട്ടുള്ള ഇടപെടലുകളെ പ്രധാനമന്ത്രി ഉഷ്ണമായി അനുസ്മരിച്ചു. പ്രധാനമന്ത്രിയുടെ 2016ലെ അമേരിക്കൻ സന്ദർശനവേളയിൽ, യുഎസ് കോൺഗ്രസിന്റെ സൗകര്യ സമ്മേളനത്തെ അഭിവാദ്യം ചെയ്യുമ്പോൾ ബഹുമാന്യനായ ജോസഫ് ആർ. ബൈഡനുമായി സൗഹൃദ സംഭാഷണങ്ങൾ നടത്തിയിരുന്നു.

ഉഭയകക്ഷി മൂല്യങ്ങളിലും പൊതു താല്പര്യവിഷയങ്ങളിലും അധിഷ്ഠിതമായ ഇന്ത്യ-യുഎസ് സമഗ്ര ആഗോള നയപങ്കാളിത്തം ശക്തമായി മുന്നോട്ടു കൊണ്ടുപോകുന്നതിൽ യോജിച്ചു പ്രവർത്തിക്കാൻ നേതാക്കളെ ധാരണയിലെത്തി. കോവിഡ് -19 മഹാമാരി നിയന്ത്രണം, മിതമായ നിരക്കിൽ വാക്സിനുകളുടെ ലഭ്യത, കാലാവസ്ഥാ വ്യതിയാനം കൈകാര്യം ചെയ്യൽ, ഇന്തോ-പസഫിക് മേഖലയിലെ സഹകരണം എന്നീ വിഷയങ്ങളെ ഉദ്ദേശ്യം പ്രധാനമന്ത്രിയുമായി സംഭാഷണങ്ങൾ നടത്തിയിരുന്നു.

ന്യൂ ഡൽഹി

17 നവംബർ, 2020

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.